

**INSCRIPTION MENSUELLE / MONATLICHE EINSCHREIBUNG**  
**MODULES ACCUEIL - PERIODE SCOLAIRE / BETREUUNGSMODULE - SCHULZEIT**

**MOIS / MONAT**

**ENFANT / KIND**

Nom / Name : \_\_\_\_\_

Prénom / Vorname : \_\_\_\_\_

Carte chèque service accueil ? oui ☐

non ☐

Titulaire de classe / Lehrer(in) : \_\_\_\_\_  
(si connu / falls bekannt)

Cycle / Zyklus : ☐ 1 ☐ 2 ☐ 3 ☐ 4

|                   |
|-------------------|
|                   |
| DE/A - VON/BIS    |
| LUNDI/MONTAG      |
| MARDI/DIENSTAG    |
| MERCREDI/MITTWOCH |
| JEUDI/DONNERSTAG  |
| VENDREDI/FREITAG  |

| MATIN/MORGEN |           |  |  |
|--------------|-----------|--|--|
| 6.30-7.00    | 7.00-8.00 |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |

|             |
|-------------|
| MIDI/MITTAG |
| 12.00-14.00 |
|             |
|             |
|             |
|             |
|             |

| APRES-MIDI/NACHMITTAG |             |             |             |             |             |
|-----------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 14.00-15.00           | 15.00-16.00 | 15.45-16.00 | 16.00-17.00 | 17.00-18.00 | 18.00-19.00 |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |

|                   |
|-------------------|
|                   |
| DE/A - VON/BIS    |
| LUNDI/MONTAG      |
| MARDI/DIENSTAG    |
| MERCREDI/MITTWOCH |
| JEUDI/DONNERSTAG  |
| VENDREDI/FREITAG  |

| MATIN/MORGEN |           |  |  |
|--------------|-----------|--|--|
| 6.30-7.00    | 7.00-8.00 |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |

|             |
|-------------|
| MIDI/MITTAG |
| 12.00-14.00 |
|             |
|             |
|             |
|             |
|             |

| APRES-MIDI/NACHMITTAG |             |             |             |             |             |
|-----------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 14.00-15.00           | 15.00-16.00 | 15.45-16.00 | 16.00-17.00 | 17.00-18.00 | 18.00-19.00 |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |

|                   |
|-------------------|
|                   |
| DE/A - VON/BIS    |
| LUNDI/MONTAG      |
| MARDI/DIENSTAG    |
| MERCREDI/MITTWOCH |
| JEUDI/DONNERSTAG  |
| VENDREDI/FREITAG  |

| MATIN/MORGEN |           |  |  |
|--------------|-----------|--|--|
| 6.30-7.00    | 7.00-8.00 |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |

|             |
|-------------|
| MIDI/MITTAG |
| 12.00-14.00 |
|             |
|             |
|             |
|             |
|             |

| APRES-MIDI/NACHMITTAG |             |             |             |             |             |
|-----------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 14.00-15.00           | 15.00-16.00 | 15.45-16.00 | 16.00-17.00 | 17.00-18.00 | 18.00-19.00 |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |

|                   |
|-------------------|
|                   |
| DE/A - VON/BIS    |
| LUNDI/MONTAG      |
| MARDI/DIENSTAG    |
| MERCREDI/MITTWOCH |
| JEUDI/DONNERSTAG  |
| VENDREDI/FREITAG  |

| MATIN/MORGEN |           |  |  |
|--------------|-----------|--|--|
| 6.30-7.00    | 7.00-8.00 |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |

|             |
|-------------|
| MIDI/MITTAG |
| 12.00-14.00 |
|             |
|             |
|             |
|             |
|             |

| APRES-MIDI/NACHMITTAG |             |             |             |             |             |
|-----------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 14.00-15.00           | 15.00-16.00 | 15.45-16.00 | 16.00-17.00 | 17.00-18.00 | 18.00-19.00 |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |

|                   |
|-------------------|
|                   |
| DE/A - VON/BIS    |
| LUNDI/MONTAG      |
| MARDI/DIENSTAG    |
| MERCREDI/MITTWOCH |
| JEUDI/DONNERSTAG  |
| VENDREDI/FREITAG  |

| MATIN/MORGEN |           |  |  |
|--------------|-----------|--|--|
| 6.30-7.00    | 7.00-8.00 |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |
|              |           |  |  |

|             |
|-------------|
| MIDI/MITTAG |
| 12.00-14.00 |
|             |
|             |
|             |
|             |
|             |

| APRES-MIDI/NACHMITTAG |             |             |             |             |             |
|-----------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 14.00-15.00           | 15.00-16.00 | 15.45-16.00 | 16.00-17.00 | 17.00-18.00 | 18.00-19.00 |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |
|                       |             |             |             |             |             |

Fait à / Erstellt in \_\_\_\_\_

le / am \_\_\_\_\_

Signatures des personnes ayant l'autorité parentale / Unterschrift der Erziehungsberechtigten

Parents / Elteren \_\_\_\_\_

Responsable légal / Erziehungsberechtigter \_\_\_\_\_

Tuteur / Vormund \_\_\_\_\_